

12 Mai, 2021

Annwyl Riant / Gwarcheidwad,

Diolch am eich ymatebion diweddar i'r holiadur ynghylch dychwelyd i'r ysgol.

Gweler wedi ei atodi grynodedb o'r prif bwytiau, ynghyd â gwybodaeth sy'n manylu ar sut yr aethpwyd i'r afael â'r materion yma.

Os oes gennych unrhyw ymholiadau, croeso ichi i gysylltu gyda ni drwy e-bostio [gweinyddu@bropedr.ceredigion.sch.uk](mailto:gweinyddu@bropedr.ceredigion.sch.uk)

Yn gywir,

Mrs Jane Wyn

(Pennaeth)

12<sup>th</sup> May, 2021

Dear Parent / Guardian,

Thank you for your recent responses to the questionnaire regarding the return to school.

We attach a summary of the main points, along with information detailing how these have been addressed.

Should you have any queries, please do not hesitate to contact us by e-mailing [gweinyddu@bropedr.ceredigion.sch.uk](mailto:gweinyddu@bropedr.ceredigion.sch.uk)

Yours faithfully,

Mrs Jane Wyn

(Headteacher)

## Adborth - Dychwelyd i'r Ysgol *Feedback – Return to School*

<b>Pwyntiau wedi'u codi <i>Points Raised</i></b>	<b>Adborth <i>Feedback</i></b>
<p>Yr angen i wisgo masgiau drwy gydol y dydd. <i>The need to wear masks throughout the day.</i></p>	<p>Cyfarwyddyd cenedlaethol y mae'n rhaid i bob ysgol uwchradd yng Nghymru ei dilyn. <i>This is a national directive which all secondary schools in Wales have to follow.</i></p>
<p>Natur llafurus system unffordd. <i>Time-consuming nature of one-way system.</i></p>	<p>Er ei fod yn cymryd mwy o amser, mae'r system unffordd yn gyfaddawd teg gan ei fod yn golygu llai o gyswllt wyneb yn wyneb. <i>Whilst it is time consuming, the one-way system is a fair compromise as it involves less face-to-face contact.</i></p>
<p>Myfyrwyr Bl.11, 12 a 13 yn dychwelyd o wyliau'r Pasg i wynebu asesiadau. <i>Year 11, 12 and 13 students returning from the Easter break to face assessments.</i></p>	<p>Roeddem yn ddibynnol ar y byrddau arholi yn darparu gwybodaeth cyn creu amserlen asesu. Dechreuodd mwyafrif helaeth yr asesiadau ar ôl gwyliau'r Pasg, a roddodd gyfnod setlo o bythefnos i fyfyrwyr. Rydym wedi gwneud pob ymdrech i sicrhau bod yr asesiadau mor 'organig' â phosibl, gan eu lledaenu dros amserlen fwy hylaw, gan alluogi'r myfyrwyr i adolygu a pharatoi mewn gwersi mewn ymgais i osgoi pryder. Bydd yr asesiadau 'angor' sy'n digwydd ar hyn o bryd, yn ogystal ag unrhyw waith 'ychwanegol' a gwblhawyd drwy'r flwyddyn yn sail ar gyfer graddau. <i>We were reliant on the examination boards providing information prior to creating an assessment schedule. The vast majority of assessments started after the Easter break, which gave students a two-week settling in period. We've made every effort to ensure the assessments are as 'organic' as possible, spreading them out over a more manageable timeframe, and providing students with revision and preparation in lessons in a bid to avoid concern. Both the 'anchor' assessments currently taking place, as well as any 'subsidiary' work completed through the year will form the basis for grades.</i></p>
<p>Chweched dosbarth yn gallu cael mwy o awyr iach / Gadael tir yr ysgol yn ystod yr awr ginio. <i>Sixth form being able to have more fresh air / Leave the school during the lunch hour.</i></p>	<p>Bydd myfyrwyr ym Mlwyddyn 12 yn gallu cael mynediad i'r cae chwarae o 10 Mai 2021. Ar hyn o bryd, ni all myfyrwyr chweched dosbarth adael adeilad yr Ysgol gan y byddai hyn yn mynd yn erbyn asesiad risg Covid yr Ysgol. <i>Students in Year 12 will have access to the field from 10th May 2021. At present, sixth form students are</i></p>

	<i>unable to leave the school premises as this would be contrary to the School's Covid risk assessment.</i>
<p>Yn darparu mwy o amser i ginio / Caniatáu mynediad i Flwyddyn 11 i ginio yn gynharach.</p> <p><i>Providing more time for lunch/ Allowing Year 11 access to lunch earlier.</i></p>	<p>Mae ceisio sicrhau bod pob myfyriwr yn cael amser i gael cinio a chynnal pellter cymdeithasol yn dipyn o dasg. Fe wnaethom gyflwyno amseroedd cinio rhanedig yn ôl ym mis Medi sy'n rhedeg yn esmwyth. Bydd slotiau amser estynedig a mwy o ddewis o fwydydd ar gael wedi'r hanner tymor. O 10 Mai, bydd Blwyddyn 11 yn cael cyfle i fynd i ginio ar y gloch am 12.30. Mae Blwyddyn 11 hefyd yn cael cyfle i brynu byrbrydau yn ystod yr egwyl gyntaf.</p> <p><i>Ensuring all students are provided with time to have lunch, whilst maintaining social distancing, is quite a task. We introduced split lunch times back in September and these run smoothly. Extended time slots and more food choices will be available following the half term break. From 10th May, Year 11 will have the opportunity to go to lunch on the 12.30 bell. Year 11 also have the opportunity to purchase snacks during the first break.</i></p>
<p>Ystyriaeth o iechyd meddwl myfyrwyr ar yr adeg hon.</p> <p><i>Consideration of students' mental health at this time.</i></p>	<p>Mae cyflwyno seibiannau pymtheg munud rhwng gwersi wedi helpu iechyd meddwl myfyrwyr gan fod ganddyn nhw bellach fwy o amser i gymdeithasu. Mae darpariaeth Hafan yn parhau, tra bod nifer y dyddiau y mae'r cwnselydd ar gael ar y safle wedi cynyddu. Darperir sesiynau Saib a Sylwi / Symud (rhaglenni lles) ar gyfer Blynyddoedd 7, 8, 9 a 10 sawl gwaith yr wythnos. Darperir sesiynau cwnsela grŵp hefyd ar sail anghenion.</p> <p><i>The introduction of fifteen minute breaks between lessons has helped students' mental health as they now have more time to socialise. Hafan provision continues, whilst the number of days the counsellor is available on site has increased. Saib a Sylwi / Symud sessions (well-being programmes) are provided for Year 7, 8, 9 and 10 pupils several times a week. Group counselling sessions are also provided on a needs basis.</i></p>
<p>Mwy o ystyriaeth ar gyfer y pynciau celfyddydau mynegiannol.</p> <p><i>More consideration for expressive arts subjects.</i></p>	<p>Penodwyd pennaeth Celfyddydau Mynegiannol y llynedd, ac mae gennym apwyntiad Drama newydd yn dechrau ym mis Medi. Felly bydd mwy o amser ar gael i fyfyrwyr fynegi eu hunain.</p> <p><i>A head of Expressive Arts was appointed last year, and we have a new drama appointment starting in September. More time will therefore be available for students to express themselves.</i></p>
<p>Mwy o ryngweithio rhwng y cartref a'r ysgol.</p> <p><i>More interaction between home and school.</i></p>	<p>Oherwydd natur dameidiog presenoldeb myfyrwyr ar safle'r ysgol, ni fu cyfleoedd i gwrdd yn bosibl. Mae pob grŵp blwyddyn wedi cael neu fe fyddant yn cael noson</p>

	<p>rhieni erbyn diwedd y flwyddyn ysgol. Bydd adroddiadau sy'n manylu ar gynnydd myfyrwyr hefyd yn cael eu darparu ar gyfer Blynyddoedd 7-10; bydd blynyddoedd 11-13 yn cael canlyniadau ar gyfer eu hasesiadau.</p> <p><i>Due to the fragmented nature of student attendance on the school site, opportunities to meet have not been possible. All year groups have had or will have a parents' evening by the end of the school year. Reports detailing student progress will also be provided for Years 7-10; Years 11-13 will be provided with results for their assessments.</i></p>
<p>A oes angen masgiau o hyd gyda phrofion yn cael eu cynnal ddwywaith yr wythnos? <i>Are masks still required with tests being carried out twice weekly?</i></p>	<p>Ar hyn o bryd, dyma'r cyfarwyddyd cenedlaethol. <i>At present, this is the national directive.</i></p>
<p>Cysylltu gyda'r Ymgynghorydd Gyrfaoedd. <i>Communication with the Careers' Adviser.</i></p>	<p>Yn anffodus, roedd hyn oherwydd newid e-bost. Mae gennym Gyngorydd Gyrfaoedd gwych sy'n cefnogi'r ysgol - mae ei e-bost newydd wedi'i roi yn Nhîm Blwyddyn 11, er ei fod hefyd ar gael yma: <a href="mailto:iona.lloyd-davies@gyrfacymru.llyw.cymru">iona.lloyd-davies@gyrfacymru.llyw.cymru</a> <i>Unfortunately, this was due to a change of email. We have a fantastic Careers Adviser who supports the school – her new email has been placed in the Year 11 Team, though it is also available here:</i> <a href="mailto:iona.lloyd-davies@gyrfacymru.llyw.cymru">iona.lloyd-davies@gyrfacymru.llyw.cymru</a></p>